

## Wilhelm Violet, Stuttgart.

Ⓩ Am 15. März erscheinen in meinem Verlage:

# Violets Sprachlehrnovellen

Fremdsprachliche Lerntexte in erzählender Form zur Einführung in die Sprache und das Leben der modernen Kulturvölker. Für den Schul- und Privatunterricht.

**II. A Merchant of New York.** Englische Novelle für den Sprachunterricht an Realanstalten, Handelsschulen und Privatinstituten. Geschrieben von **Charles Lawrence**. Herausgegeben und mit Anmerkungen versehen von **Georg Kluge**. 8°. VIII und 160 Seiten. In Halbleinen gebunden *M* 1.80.

Das in Schulkreisen mit Spannung erwartete *englische* Seitenstück zu dem im vorigen Jahre erschienenen und inzwischen in zahlreichen Anstalten zur Einführung gelangten ersten Band (*Lagarde, la lutte pour la vie*) meiner Sprachlehrnovellen liegt nunmehr in obigem Buche vor. Der Umstand, dass die Erzählung statt der genugsam kommentierten Hauptstadt Englands eine amerikanische Grossstadt vorführt, dürfte diesem Bande, der übrigens in bestem Londoner Englisch abgefasst ist, rasch Eingang in die Real- und Handelslehranstalten verschaffen. Herr Wiederhold von der **New Yorker Staatszeitung**, dem die Korrekturbogen vorgelegen haben, schreibt mir: „Ich habe selten ein Werk gefunden, das auf so engem Raume eine so umfassende und getreue Schilderung des Lebens und Treibens in New York gibt. Mit grossem Geschick ist die Erzählung so gehalten, dass sie dem Leser ein Bild von Land und Leuten vor Augen führt, ohne dass dadurch der Gang der Handlung schleppend wird.“

Versuchen Sie bitte auch einmal, die Bände meiner Sprachlehrnovellen in den Kreisen der vielen **Privatsprachlehrer**, der **Sprachzirkel** und **-Klubs** und **Handelsinstitute** bekannt zu machen, für die es gar keine bessere und zeitgemässere Lektüre geben kann. Beilagen, die ich in Kürze den grösseren Schul- und Fachzeitschriften beilege, werden das Interesse der Schulleiter erneut auf die Sammlung lenken.

**III. Toujours Prêt.** Nouvelle par **Toreau de Marney**. Avec un abrégé de grammaire et un vocabulaire français-allemand. 8°. VIII und 104 Seiten. Gebunden *M* 1.20.

Diese kurze Erzählung bildet einen geradezu **wundervollen** Sprachstoff für den französischen Anfangsunterricht in **Erziehungs-Instituten**, **Pensionaten** und den **unteren Klassen unserer höheren Lehranstalten**. Die Druckanordnung ist so gestaltet, dass die am Texte zur Anschauung gebrachten Sprachgesetze sofort ins Auge fallen. Ich bitte Sie, das Buch auch **allen Instituten**, die nach der sogenannten **Anschauungsmethode** unterrichten, zu empfehlen, da *Toujours Prêt* für diesen Zweck **wie geschaffen** erscheint.

Ihre erneute Verwendung erbitte ich für den **ersten** Band von Violets Sprachlehrnovellen:

**La lutte pour la vie.** Nouvelle par **Louis Lagarde**.

8°. VIII und 176 Seiten. *Schulausgabe* (Halbleinen). *M* 1.80. Die Geschenkausgabe (*Dermatoid*) *M* 2.50 bleibt nach wie vor bestehen.

## Violets Echos der neuern Sprachen

Praktische Führer zur Erlernung der lebendigen Umgangssprache auf allen Gebieten des täglichen Verkehrs.

**The English Echo.** A practical Guide to English Conversation (English Talks). Unterhaltungen über alle Gebiete des modernen Lebens in **englischer Sprache**. Von **S. D. Waddy**. *Fünf- und zwanzigste* (Jubiläums-) Auflage. Neu bearbeitet von **John Charles Limschou**.

8°. VIII und 128 Seiten. Nebst **englisch-deutschem Wörterbuche** (etwa 60 Seiten). In *Dermatoid* gebunden *M* 1.80.

Die grossen Veränderungen, die eine rastlos vorwärtstrebende Kultur in Sprache und Leben der modernen Völker hervor gebracht hat, haben mich veranlasst, die Bände meiner Sammlung *Violets Echos* einer durchgreifenden Umarbeitung zu unterwerfen. Nachdem im vorigen Jahre das von de Mugica neubearbeitete *Eco de Madrid* den Reigen eröffnet hat, wird